

Zeitschrift: Schweizer Hotel-Revue = Revue suisse des hotels
Herausgeber: Schweizer Hotelier-Verein
Band: 10 (1901)
Heft: 8

Rubrik: [Vertragsbruch ; Zeugnisfälschung ; Andere Vergehen]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

größertes Etablissement die ungeheure Menge der Touristen nicht mehr bewältigen konnte und Privathäuser in der ganzen Stadt sogenannte „Parkgäste“ beherbergten!

Als einsamer Pionier des Fremdenverkehrs kam Alex. Béha im Jahre 1854 nach Lugano und heute nach 46 Jahren unerermüdlichen Schaffens kann er auf die stattliche Schar von über 30 Hotels und Pensionen blicken deren Besitzer der von ihm gebrochenen Bahn gefolgt sind. Kein Dampfisch durchgeführte die blauen Fluten des Ceresio, kein Bahnzug brauste durch die sonnige Landschaft, als er mit Mut und Vertrauen sein Haus in Lugano eröffnete.

Alex. Béha kann mit stolzer Befriedigung sagen: „I am a self made man!“

Möge dem achtzigjährigen Veteran noch manches Jahr des Glücks und der Freude beschieden sein.

Sandor von Lais.

A qui se fier?

C'est un avis que nous sommes tentés d'adresser au conseil municipal de Cannes à propos de l'une de ses récentes délibérations accordant une subvention municipale de 300 Fr. à l'éditeur du journal „The Traveller“.

Le directeur de la feuille en question avait adressé, au mois de décembre dernier, une demande de subvention au conseil municipal; l'un des membres de ce conseil, M. M. Hurlier, appuya chaleureusement cette requête, en faisant remarquer, que ce journal faisait depuis plusieurs années, en faveur de la ville de Cannes, une réclame absolument désintéressée. A la suite de ces explications, la subvention fut votée.

Or, voici „The Riviera Gazette“ qui déclare que „The Traveller“ a été fondé au mois de juillet 1900, et n'aurait pas atteint, par conséquent, l'âge de 6 mois au moment où la demande fut présentée. Elle ajoute, qu'essentiellement, pour une feuille de réclame, est de savoir si elle a des lecteurs; or, la maison Cook et Son étant chargée de l'expédition du „Traveller“, il eût été facile de se renseigner à cette source.

„The Riviera Gazette“ insinue que le résultat de cette enquête eût pu exercer, sur la délibération du conseil municipal, une influence absolument opposée.

C'est un avis que nous partageons, et il nous semble que le conseil municipal a créé là un précédent qui pourrait finir par lui causer des ennuis; car il s'agit, dans le cas particulier, d'une entreprise purement privée (la raison sociale est George News Ltd.) dans laquelle le désintéressement tant vanté à supposer même qu'il existe, joue assurément un rôle fort secondaire.



Kleine Chronik

(Mittlungen für die Kleine Chronik werden stets mit Dank entgegengenommen.)

Wien. † In hier verstarb im Alter von 53 Jahren Herr Anton Drexler, Besitzer des Hotels de France.

Interlaken. Die Gemeinde beschloss an das Unternehmen der Jungfrauahn einen Betrag von 20,000 Fr. in Aktien zu zeichnen.

Kissingen. Der Hotel Preussischer Hof kaufte für 205,000 M. Herr Gottfr. Bender, Oberkellner des Hotel zum Goldenen Adler in Nürnberg.

St. Gallen. Das Bad Sämtlichlich kaufte für 150,000 Fr., einsch. Inventar, der Bierbrauer Herr Anton Walz aus Saulgau in Württemberg.

Engelberg. Das „Hotel des Alpes“ (Alpenhof) ging an der zweiten Konkurssteigerung um die Summe von 88,000 Fr. an Hrn. Ed. Cattani zum „Titlis“ über.

Der Norddeutsche Lloyd beförderte im Jahre 1900 von europäischen Häfen nach New-York 140,899 Passagiere, somit von allen transatlantischen Dampfer-Gesellschaften weitaus die grösste Anzahl.

Strassburg. Der Neubau des Hotel Rotas Haus (Eigentümer Herr J. F. Walter) geht seiner Vollendung entgegen und die Eröffnung wird voraussichtlich im Mai d. J. stattfinden.

Wiesbaden. Die Generalversammlung des Augusta Victoria-Bad und Hotel Kaiserhof beschloss die Verteilung von 4 1/2% Dividende gegen 5% im Vorjahr.

Stuttgart. Das ehemalige Reichsach'sche Anwesen ging für 850,000 M. in den Besitz des früheren Restaurateurs Herrn Dürr und soll unter Aufbau eines Stockwerkes zu einem Hotel bürgerlicher Art eingerichtet werden.

Deutschland. Die Reichstagskommission für das Schaumweinsteuer-Gesetz hat am 20. d. den Beschluss gefasst, den Obst-Schaumwein mit 10 Pf. die Flasche und alle übrigen mit 50 Pf. die Flasche zu besteuern.

Drahtseilbahn Faulensee-Aeschi-Heustrich. Bei den zuständigen Behörden ist von Herrn Schlossermeister Winkler und Mithilfe in Thun ein Konzessionsgesuch zum Bau und Betrieb einer Drahtseilbahn Faulensee-Aeschi und Aeschi-Heustrich eingereicht worden.

Montreux. Le Syndicat des Intérêts de Montreux prépare un nouveau guide de Montreux; les épreuves qui viennent de lui être soumises font augurer d'un guide, rédigé avec le plus grand soin et très richement illustré. Ce guide sera traduit en anglais et en allemand et distribué à bon escoient.

Basel. Am 23. Januar ist das neu erstellte, am Rhein gelegene Hotel Bauer eröffnet worden. Dasselbe enthält 32 Zimmer mit 48 Betten, elektr. Licht, Personenaufzug, Centralheizung etc. Den Betrieb hat, wie schon gemeldet, Herr J. Wick, bisher Direktor des Hotel Storchen, auf eigene Rechnung übernommen.

Meiringen. Der nunmehrige Besitzer des Kurhauses Rosenlauf an der Route der grossen Scheidegg, Herr C. Brog, gedenkt auf dem unvergleichlich schönen Plateau der Alp „Geschwandmahd“ einen Hotelbau zu errichten; die Unterhandlungen betreffend Platz sind mit der Alpenossenschaft bereits abgeschlossen.

In Saint Louis, Nordamerika, werden die elektrisch betriebenen Straßenwagen mit Telefonen versehen, die von den Passagieren unentgeltlich benutzt werden können. Die Leitung steht mit der unterirdischen Stromzuführung in Verbindung und bleibt auf diesem Wege in beständigem Kontakt mit der Centralleitung.

Davos. Amtliche Fremdenstatistik. In Davos anwesende Kurgäste vom 2. bis 8. Februar 1901: Deutsche 907, Engländer 645, Schweizer 338, Franzosen 173, Holländer 167, Belgier 80, Russen 209, Oesterreicher 55, Portugiesen, Spanien, Italiener, Griechen 129, Dänen, Schweden, Norweger 22, Amerikaner 50, Angehörige anderer Nationalitäten 5. Total 3761. Darunter waren 95 Passanten.

Saison-Chronik. Im Hochsommer soll künftig ein Saisonzug Frankfurt-Schweizingen-Karlsruhe-Luzern und zurück mit möglichst wenigen Aufenthaltsworten zur Einführung gelangen und zwar schon in diesem Jahre. Der Zug wird aber nur während der Hochsaison, etwa 6-7 Wochen, verkehren und dient vornehmlich zur Entlastung der übrigen Schnellzüge.

Mindestens 1300 neue Briefmarken werden durch den Thronwechsel in England erforderlich, da ausser England selbst noch 64 Staaten und Kolonien das Bild der Königin Viktoria in den Marken führen und für jedes Land kaum weniger als 30 Marken zu rechnen sind. Da in letzter Zeit ausser Deutschland auch Oesterreich-Ungarn, Spanien, Italien, Frankreich und die Niederlande neue Marken eingeführt worden, so ist für die Sammler eine goldene Zeit angebrochen.

Ne vous y fiez pas. La lettre suivante a été adressée à plusieurs hôteliers suisses:

„Ayant en le malheur de perdre mon mari y a quelque temps j'ai hérité de lui d'une propriété plantée en vignes située à St-Emilion et d'un clos situé à Sauternes qui me donnent d'excellents vins blancs. Afin de faire face aux nombreuses dépenses occasionnées par la longue maladie de mon mari j'ai du gréver ces biens d'une somme relativement minime et me suis adressée pour cela à une personne que je croyais honnête. Elle veut maintenant abuser de ma triste situation et me menace de me faire exproprier. Je n'ai pas à vous faire l'éloge de la qualité de mes deux vins dont la finesse est universellement connue. Ayant en chah un parti de ma récolte de 1897 et toute celle de 1898 elle m'a offert de me les acheter mais à un prix tellement dérisoire qu'en acceptant ce serait ma ruine et celle de mes trois jeunes enfants. Un ami de la famille qui habite à Pessac où je me suis retirée près de ma mère m'a donné votre adresse me faisant espérer que vous m'aideriez en cette malheureuse circonstance tout en me faisant valoir les avantages que j'obtiens en vendant moi-même directement mes vins. Sur ses conseils je me décidai à vous écrire pour vous offrir mes vins rouges de mon domaine de Marbusset St-Emilion que je vous céderai à 150 francs la barrique de 228 litres, mes vins blancs de Sauternes à 160 francs. Ne faites pas, croyez-moi, de m'en commander une ou plusieurs barriques vous garantissant que tout en faisant une bonne action vous profitez d'une occasion qui ne se présente pas tous les jours. De plus et afin de vous prouver ma reconnaissance je j'indrai à votre commande une caisse de 6 bouteilles de vin blanc ou rouge vieux ce qui vous permettra de vous rendre compte de ce que deviennent ces vins en vieillissant en bouteilles. Veuillez je vous supplie me répondre sans retard et croire Monsieur aux sentiments dévoués de votre humble servante **Plasoff, Villa Hélène à Pessac (Gironde).**“

„Vous ne trouverez nulle part de vin authentique comme le mien de St-Emilion ou de Sauternes à moins de 250 frs. la barrique. J'ai également 340 bouteilles de vin rouge et 115 de vin blanc de ma récolte de 1894 que je vous céderai à 2.40 l'un que vous valent réellement 4.50 au moins. Afin que vous soyez à couvert et assuré contre des surprises désagréables je m'engage à reprendre la marchandise si elle ne répond pas aux promesses formulées plus haut. Si avant la commande vous désirez un échantillon je vous l'adresserai en double. Au besoin je pourrai vous donner l'adresse de personnes très honorables habitant votre pays. C'est sous les auspices de Mad. veuve Boucheries que je me suis permis de vous adresser cette lettre.“

Note de la réd. Cette lettre est accompagnée d'une carte de recommandation de l'Abbé Alfred de Birly, ce qui ne nous empêche pas de répéter: **Ne vous y fiez pas!**



Anonymus Zürich. Wäre uns in bewusster Angelegenheit Mitteilung geworden, bitten wir gerne Notiz davon genommen. Holen Sie das Versäumte nach. Warum anonym?

E. F. in L. Wir halten die in London erscheinende Zeitschrift „The Traveller“ als für ein junges Unternehmen, als das ihm eine hohe Bedeutung, als Reklamorgan beigegeben werden könnte; dass ein berühmter Pariser Hotelier sich zu einer eigenhändigen Empfehlung des betr. Blattes „herbeigelassen“, ändert an unserer Ueberzeugung nichts, sondern es führt uns diese Thatfache nur zu sonderbaren Schlussfolgerungen, die wir aber hier nicht näher erörtern wollen.

An die Redaktion des „Gastwirt“. Sie haben gewiss schon zu wiederholten Malen die Wahrscheinlichkeit gemacht, dass gegen die missliebliche Beziehung „Fremdenindustrie“ für Fremdenverkehr Krieg geführt wird, nicht nur von der Fachpresse, sondern auch von den Tagesblättern. In Ihrer letzten Nummer finden wir in dem Artikel betr. das Pariser Tarifgesetz das ominöse Ausdrück wiederum verzeichnet und zwar aus ihrer eigenen Feder fliessend. Wenn es auch schwer halten wird, denselben ganz auszurotten, so sollte doch wenigstens die Fachpresse in dieser Beziehung einig und konsequent sein.

Mehrfach geäußerten Wünschen entsprechend, lassen wir hier die gesamte Liste der seit Neujahr 1900 bis Ende Februar 1901 veröffentlichten Angestellten folgen:

Vertragsbruch:

Althaus, Emma, Office-Gouvernante, von Thun	19
Baderseher, F., Portier, von Lauperswil	32
Baschongga, Georg, Portier, von Ems (Graub.)	22
Berli, Emil, Portier, von Deitingen	23
Besche, Josef, Chef de cuisine	24
Böhner-Knutti, Kaffee-Köchin, von Interlaken	20
Braun, Jean, Zimmerkellner, von Mittelhausen	23
Brigger, Gottlieb, Portier, von Frutigen	23
Bucher, Gottlieb, Etageportier	7
Buser, J., Portier, von Basel	29
Engler, Amalie, Köchin, von Britzingen	24
Grossmann, Emma, Kellnerin, von Blumenstein	22
Hagemmager, J., Sekretär-Kassier, von Zürich	21
Hess, Verena, Glätlerin, von Davos	20
Ingold, Julie, Kellnerin, von Herzogenbuchsee	32
Kälin, Gertrud, Lingère	27
Kämpfer, Emma, Saalcochter, von Langenthal	17
Kallmich, Wilhelm, Kellner, von Garlitz	22
Keller, Rosa, Buffetdame, von Zug	14
Laubheimer, Cenze, Köchin, aus Württemberg	44
Luginbühl, Lina, von Aeschli-Längelboden	21
Mauher, J., Kellner, von Laufheim	32
Meurli, John, Entremetteur, von Genf	24
Moberg, Kellner, aus Schweden	29
Nager, Esther, Kellnerin, von Hospenthal	34
Rinderknecht, Wilhelm, Portier, von Hoggan	19
Rinner, Aloisia, Köchin, von Latsch (Tirol)	21
Rehr, J., Chef, von Stutzingen	21
Schaad, Ch., Zimmerknecht	39
Scheurer, Walter, von Bärzen	10
Sieber, Marie, Serviertochter, von Aetingen	30
Thoma, Albert, Concierge, vor Forchheim	45
Tschisch, Anton, Küchenchef, von Grünematt	23
Ubersax, Hans, Saalkellner, von Bern	27
Vogt, Johann, Portier, von Freienwil	39
Wey, Marie, Köchin, von Obernau	4
Widmer, Helene, Saalcochter, von Langnau	39
Wilt, Wilhelm, Koch, von Ravensburg	20
West, Josef, Hausknecht, von Bären	39

Zeugnisfälschung:

Coudet, Emil, Portier und Kellner	35
Thull, Marie, Saalcochter, von Mals	26
Walt, Jacques, Casseroier	29
Whehrle, Ernst, Etageportier, von Konstanz	17

Andere Vergehen:

Beeler, Karl, Etageportier, von Arth	4
Beugger, Bertha, Zimmermädchen, von Hallau	26
Bösi, Franz, Etageportier, aus Graubünden	4
Däscher, Jakob, Etageportier	32
Dörig, E., Kellermeister	52
Johannes, Alfred, Sekretär	1
Obriest, Ferd., Etageportier, von Mägen	4
Schuster, Anna, Kellnerin, „A. Neu-Im“	20
Theiler, Anna, Zimmermädchen, von Kriens	39
Vivian, Louis, Etageportier	22
Wenger, Paul, Koch	20

Theater.

Repertoire vom 24. Februar bis 3. März 1901.

Stadt-Theater in Zürich: Sonntag, nachmittags, *Der Trompeter von Säckingen*; Abends, *Im weissen Ross* und *Als ich wiederkam*. Montag, *Der Waffenschmid v. Worms*. Mittwoch, *Die Puppe*. Donnerstag, *Die Meistersinger von Nürnberg*. Freitag, *Wenn wir Toten erwachen*. Samstag, *Nacht der Finsternis*. Sonntag, nachm., *Viel Lärm um Nichts*; Abends *Der Obersteiger*.

Corso-Theater in Zürich. Täglich abends 8 Uhr Variété-Vorstellung ersten Ranges. Sonntags 8 1/2 Uhr und 8 Uhr. Am 1. und 16. jeden Monats vollständig neues Programm.

Hiezu als Beilage: **Offertenblatt der „Hôtel-Revue.“**

Verantwortliche Redaktion: Otto Amsler-Auberl.

Damast-Seiden-Robe Fr. 20.40

und höher! — 12 Meter — franko ins Haus! Muster zur Auswahl, ebenso von schwarzer, weisser und farbiger „Henneberg-Seide“ für Blousen und Roben, von 95 Ct. bis Fr. 23.30 per Meter.

Nur acht, wenn direkt von mir bezogen.

G. Henneberg, Seiden-Fabrikant, Zürich.

A VENDRE

Hôtel et Etablissement thermal à Acquarossa

Canton du Tessin (Suisse). Grande maison avec clientèle choisie. Peu éloignée de la ligne du Gothard, à 600 mètres au-dessus de la mer; saison du mai à la fin de septembre.

Pour informations s'adresser à Mr. Jos. Martinoli, Ingénieur à Bellinzona. 1157

Hotelier

Dreissiger, unverheiratet, Mitbesitzer zweier erstklassigen Hotels in Italien und alleiniger Leiter eines derselben (Wintergeschäfte) **sucht**

um den Sommer nicht untätig zuzubringen, passende Beschäftigung während einiger Wochen oder Monate, als Direktor oder Stütze des Prinzipals, in Hotel ersten Ranges, am liebsten in der Schweiz.

Offerten an die Expedition des Blattes unter Chiffre H 1177 R.

Herdfabrik und Eisengieserei

H. Koloseus, Aschaffenburg

kgl. bayer. Hoflieferant

Spezialität: Hotel- und Restaurationsherde mit oder ohne Wasserheizung sowie alle sonstigen Koch-, Back-, Dampf-, Warm- und Spülapparate

Hotels, Restaurants, Cafés etc.

Letzte Auszeichnung: Goldene Medaille Frankfurter Kochkunstausstellung 1900.

Das Plazierungs-Bureau des Heim's für männliche Hotelangestellte

ZÜRICH

Schiffle No. 25 (Neue Verwaltung)

empfiehlt und sucht gutempfohlenes Hotelpersonal. 1189

Erhältlich überall in Mineralwasserhdlg., Apotheken, Hotels, Restaurants

Passagier Tafelwasser.

ist das beste diätetische Erfrischungsgetränk.

Hotel-Verkauf.

In Folge Uebersiedlung nach Deutschland ist das **Hotel und Pension Scholl** in Ragaz mit sämtlichem Zubehör, neuer Omnibus, sowie eleganter neuer Landauer, Fahrgelände nach Pfäfers (Schlucht), für den Preis von Fr. 180,000 sofort oder auch später **zu verkaufen.**

Nähere Auskunft erteilt Frau Wwe. Scholl, Besitzerin und Herr Karl Dittelbach, Kaufmann, in Hildburghausen (Thüringen). 1168

Directeur-Gérant

ayant dirigé établissement de 1^{er} ordre.

CHERCHE

avec sa femme, une position analogue. Très bonnes références. Adresser les offres à l'administration du journal sous chiffre H 1209 R.

Ad. Bucher, 44 Hertensteinstr. Luzern

Spezialfabrikation in Korbmöbeln für Vestibüls, Verandas und Zimmerausstattungen in allen Ausführungen.

Grosse Musterauswahl!

Nur solide Ware * * * * *

Mässige Preise

Katalog und Photographien zu * * * * * Diensten. * * * * *

LUGANO.

Preiswürdig zu verkaufen eine gutgehende **HOTEL-PENSION.**

Antritt 1. Mai.

Offerten befördert die Expedition dieses Blattes unter Chiffre H 1212 R.

Maison fondée en 1786

Vins fins de Neuchâtel SAMUEL CHATENAY

Propriétaire à Neuchâtel

EXPOSITIONS UNIVERSELLES, INTERNATIONALES ET NATIONALES MEMBRE DU SYNDICAT NEUCHÂTELAIS DES ENCAVEURS

MAISON FONDÉE EN 1786

Marque des hôtels de premier ordre.

Dépot à Paris: J. Huber, 41 rue des Petits Champs.

Dépot à Londres: J. & R. McCracken, 98 Queen Street City E.C.

kleine Chronik.

(Mitteilungen für die kleine Chronik werden stets mit Dank entgegengenommen.)

Konstanz. Das Herr J. Schönebeck gehörende Hotel führt jetzt den Namen Bahnhof-Hotel Schönebeck.

Zürich. Das Hotel de la Poste ist um die Summe von Fr. 285,600 in den Besitz von Herrn Nusberger, zuletzt Wirt vom Kasino Unterstrass, übergegangen.

Basel. Das Hotel St. Gotthard am Bahnhof ist aus dem Besitz des Herrn E. W. Schirach käuflich in denjenigen des Herrn Otto Vogt übergegangen mit Antritt auf 1. April nächsthin.

Hamburg. Aus dem Geschäftsjahr 1901 der Hotel-Aktien-Gesellschaft „Hamburger Hof“ verbleiben als Reingewinn M. 85,190, woraus 4% Dividende verteilt werden.

Grindelwald. Das Hotel Grindelwald des Herrn Botz-Bühler ist durch Kauf an Herrn Louis Michel, gewesener langjähriger Chef de cuisine im Hotel Baur au Lac in Zürich, übergegangen. Der Kaufpreis beträgt 168,000 Franken; Antritt 1. April.

In Davos hat sich eine Aktiengesellschaft gebildet, welche die Erstellung einer erstklassigen sanitären Dampfwascherei und Desinfektionsanstalt zum Zwecke hat. Das Etablissement, an dem die meisten grösseren Hotels und Sanatorien beteiligt sind, soll ein Musterinstitut werden.

Granbünden. Der Albulatunnel hat auf der Nordseite nur heute eine Länge von 916, auf der Südseite von 272 Meter erreicht. Trotz den Schwierigkeiten, die auf der Nordseite einzuweisen sich geltend machen, glaubt der den Tunnelbau leitende Ingenieur, dass eine Verpachtung des Termins ausgeschlossen sei.

Handelsregister. Die Firma Zeno Schreiber, Hotel Schwert, in Riggiklosterli ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Zeno Schreiber, Emil Schreiber und Werner Schreiber, haben unter der Firma Gebrüder Schreiber Riggiklosterli eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche mit dem 1. Januar 1901 begonnen hat. Natur des Geschäftes: Betrieb des Hotels und Pension zum Schwert auf Riggiklosterli.

Davos. Amtliche Fremdenstatistik. In Davos anwesende Kurgäste vom 23. Febr. bis 1. März 1901: Deutsche 913, Engländer 605, Schweizer 844, Franzosen 173, Holländer 168, Belgier 79, Russen 202, Oesterreicher 58, Portugiesen, Spanien, Italiener, Griechen 119, Dänen, Schweden, Norweger 23, Amerikaner 45. Angehörige anderer Nationalitäten 5. Total 2737. Darunter waren 77 Passanten.

Passport in Switserland. Unter diesem Titel bringt die „Times“ die irrtümlich interpretierte Nachricht, dass von jetzt an alle Fremden in der Schweiz eine Aufenthaltserlaubnis unter Vorweisung eines Passports nachsuchen haben. Wir haben Schritte getan, damit von kompetenter Seite

eine Berichtigung erfolgt, dahingehend, dass diese Vorschrift auf Gäste von Hotels und Pensionen nicht Bezug hat.

München. Das Hotel Roth ging zum Preise von 850,000 M. aus dem Besitze des Herrn Wilhelm Vitzum in den des Herrn J. B. Grassl über — Das Hotel Oberpollinger in München ist von Herrn Lassmann gegen das Hotel Drei Mohren in Augsburg ausgetauscht worden. Herr Wiemann, der seit heriger Besitzer der Drei Mohren wird das Hotel Oberpollinger Mitte März übernehmen.

Regatten in Luzern. An der letzten Sonntag in Neuenburg stattgefundenen Delegierten-Versammlung des Schweizerischen Ruder-Verbandes wurde dem Gesellschafter die Abhaltung der Schweizerischen Verbands-Regatta übertragen. Die Regatte wird am 13. Juli stattfinden. Luzern erhält somit in Verbindung mit der „Internationalen Regatta“, welche am 14. Juli abgehalten wird, dieses Jahr wieder zweitägige Regatten.

Kanderthal. Herr A. Jeanloz Cantinier in Bern hat von den Erben Leemann-Boller den ganzen Besitz des Komplex mit Riegelsee und Blausee käuflich erworben. Es sind allerhand Verbesserungen vorgesehen, sowie Erweiterungen für den Restaurationsbetrieb und Erstellung eines grösseren Hotels oberhalb dem See. Herr L. Degenmann vom Hotel du Chateau in Clarens bleibt auf mehrere Jahre Pächter. Mit der Eröffnung der Spiez-Frutigenbahn wird auch dieses Etablissement dem Verkehr näher gerückt.

Lausanne. Le nombre des pensionnats et pensions de notre ville a énormément augmenté dans ces dernières années. On en jugera par les chiffres suivants: En 1860 il n'y avait à Lausanne que 6 pensionnats de demoiselles, 3 pensionnats de jeunes gens, 2 pensions d'étrangers et de famille, 9 hôtels; total 19. En 1888, Lausanne comptait 51 pensionnats de demoiselles, 11 pensionnats de jeunes gens, 24 pensions pour jeunes gens aux études, 61 pensions d'étrangers et de familles, 16 hôtels; total 163. Actuellement notre ville possède 90 pensionnats de demoiselles, 17 pensionnats de jeunes gens, 44 pensions pour jeunes gens aux études, 78 pensions d'étrangers et de famille, 22 hôtels; total 251.

Lausanne. Etrangers. — Un séjour dans les hôtels de 1. et de 2. rang de Lausanne-Ouchy: Du 1 au 7: Angleterre 697, Suisse 481, Amérique 294, Allemagne 175, France 168, Russie 132, Italie 91, Divers: Autriche, Belgique, Pays-Bas, Espagne, Danemark, Afrique, Australie, Turquie, 228. — Total, 2196. Du 8 au 15: Angleterre 302, Suisse 750, Amérique 297, Allemagne 212, France 191, Russie 159, Italie 78, Divers: Autriche, Belgique, Pays-Bas, Espagne, Danemark, Afrique, Australie, Turquie 271. — Total 2760. Du 16 au 23: Angleterre 628, Suisse 574, Amérique 275, Allemagne 195, France 162, Russie 155, Italie 53, Divers: Autriche, Belgique, Espagne, Danemark, Afrique, Turquie, 236. — Total 2480. Du 1 au 7 Mars: Angleterre 472, Suisse 354, Amérique 155, Allemagne 124, France 113, Russie 100, Italie 31, Divers: Autriche, Belgique, Pays-Bas, Espagne, Danemark, Turquie, 143. — Total 1492.

Luzern. Der Verein zur Förderung des Fremdenverkehrs am Vierwaldstättersee und Umgebung ist auf Dienstag den 26. März nächsthin, nachmittags 2 Uhr, zur ordentlichen Generalversammlung in die Restauration „Flora“ in Luzern einberufen zur Behandlung folgender Geschäfte: 1. Genehmigung der Jahresrechnung von 1900 nach angebotenen Bericht der Rechnungsrevisoren; 2. Wahl der Rechnungsrevisoren für 1901; 3. Subvention an das offizielle Verkehrs-Bureau für Luzern, Vierwaldstättersee und Umgebung; 4. Fremdenblatt- und Reklamewesen; 5. Festsetzung des ausserordentlichen Beitrages für 1901; 6. Erneuerungswahlen des Vorstandes für die in Austritt kommenden HH. A. Bon, E. Cattani, A. Müller und A. Zähringer. Laut Jahresrechnung betragen die Einnahmen Fr. 10,581.08, die Ausgaben Fr. 10,096.11 schliesslich also mit einem Vorlage von Fr. 484.92 ab. Das Vermögen betrug auf 31. Dezember Fr. 23,484.24.

Genève. Néologie. Il vient de mourir, à l'âge de 78 ans, Mme Vve Mayer, co-proprétaire de l'Hôtel Beau-Rivage à Genève. Depuis plusieurs années déjà Mme Mayer souffrait d'une maladie chronique qu'elle a supportée avec un courage héroïque. D'une modeste situation, Mme Mayer est montée, avec l'appui de son mari et de M. W. Kunz, son associé, au grade le plus élevé auquel une maîtresse d'hôtel puisse arriver. Elle avait commencé, au milieu du siècle dernier, par diriger l'Hôtel d'Angleterre, autrefois à la place où se trouve l'Hôtel Suisse, soit en haut de la rue du Mont-Blanc. Pleine de courage et de bonne volonté, les familles Mayer et Kunz se décident à faire construire l'Hôtel Beau-Rivage actuel; la modeste construction d'autrefois est devenue à des plus beaux hôtels de la Suisse, et cela grâce à la persévérante et infatigable Mme Mayer, qui était l'âme de la maison, non seulement pour ses clients, mais aussi pour ses nombreux employés qui la pleureront encore longtemps. Sa modestie était connue de tout le monde, et son caractère et son affabilité la faisaient apprécier bien au delà de Genève. A.

Eisenbahnbillet-Automaten. Unter dem Vorsitz der Direktion der Jura-Simplonbahn fand in den letzten Tagen in Bern eine Versammlung des Schweiz. Eisenbahnverbandes statt. Es wurden bei diesem Anlass eine Anzahl Perronkarten- und Fahrbillets-Automaten mit Stempelung verschiedenster Systeme vorgeführt. Es dürften schon in der nächsten Zeit ergiebige Versuche mit diesen neuen Apparaten von den verschiedenen Bahnverwaltungen angestellt werden. Diese patentierten Perronkarten- und Fahrbillets-Automaten sind in grösserer Anzahl schon bei verschiedenen ausländischen Bahnen (so namentlich auch bei den badischen und preussischen Bahnen) zur Aufstellung gelangt und sollen überall sehr gut funktionieren. Abgesehen von der sinnreichen Konstruktion und der feinsten Präzisionsarbeit, besitzen diese Apparate ganz genau justierte Münzprüfer, so dass es ausgeschlossen erscheint, dass durch event. Einwerfen von Fälskaten oder minderwertigen Geldstücken Betrügereien verübt werden können. In den Ländern, in welchen die sogenannte Perronkarte eingeführt ist, leisten diese Automaten gute Dienste, aber auch die Fahrbillets-Automaten

werden sich rasch mehr und mehr einbürgern. Sie erleichtern den Verkehr wesentlich und sind für die rasche Abfertigung der Reisenden, besonders auch an Sonn- und Festtagen, sehr nützlich und zweckentsprechend. Die Zukunft dieser Bilet-Automaten für den Reiseverkehr auf den Eisenbahnen dürfte wohl eine gesicherte sein, denn, abgesehen von den grossen Vorteilen und Annehmlichkeiten für das Publikum, können von Seiten der Bahnverwaltungen auch bedeutende Ersparnisse an Zeit, Geld und Raum namentlich in den grösseren Bahnhöfen, gemacht werden.

Briefkasten.

H. J. J. Sie wünschen zu wissen, was wir von dem neugegründeten Ersten Deutschen Hotelierverband „Union“ halten, dessen Zweck die gegenseitige Zuweisung von Gästen unter den Mitgliedern ist. Die Idee ist an und für sich nicht verwerflich, aber schwer durchführbar, und besonders werden Zwangsvorschriften und -Massregeln auf die Dauer nicht haltbar sein. Wir werden in Bälde diesen Punkt einlässlicher besprechen.

—r. Bei dem berühmten Dr. Heussmann, der gegenwärtig in Hyères „praktiziert“, wird kaum etwas zu holen sein. Sie müssen sich damit trösten, dass noch viele Andere auch mit Darlehen reingefallen sind; dieser „Dr.“ war eben das reinste Pumpgenie. Für die Schweiz ist er vollständig unschädlich gemacht und das ist immerhin etwas. Sie werden leider den Betrag ins Kamin schreiben müssen, wie es Andere schon längst getan haben.

Berichtigung. In der kürzlich veröffentlichten Liste vertragsbrüchiger Angestellter figurirt der Name G. Baschnonga, es befrichtigt dies jedoch nicht Herrn J. G. Baschnonga, z. Z. Portier im Hotel Rhätia in Arosa.

Theater.

Repertoire vom 17. bis 24. März 1901.

Stadt-Theater in Zürich: Sonntag, nachmittags, *Maria Stuart*, Abends, *Die Puppe*, Montag, *Rigoletto*, Mittwoch, *Ein Sommerstraum*, Donnerstag, *Der Obersteiger*, Freitag, *Der Troubadour*, Samstag, *Viel Lärm um Nichts*.

Corso-Theater in Zürich: Täglich abends 8 Uhr Variété-Vorstellung ersten Ranges. Sonntags 3 1/4 Uhr und 8 Uhr. Am 1. und 16. jeden Monats vollständig neues Programm.

Hiezu als Beilage: **Offertenblatt der „Hôtel-Revue.“**
Verantwortliche Redaktion: Otto Anslar-Aubert.

Hotel-Kurhaus I. Ranges zu verkaufen.

Sehr günstige Gelegenheit für Hoteliers mit disponiblen Kapital oder Gesellschaft.
Saison Ende Mai-Oktober; eine der schönsten Lagen der Schweiz, durch Drahtseilbahn mit einem der ersten Eisenbahnknotenpunkte verbunden. Grossartige Wald- und Parkanlagen. Reizende Exkursionen. Wunderbare Aussicht. Liegenschaftsumschwung 40 Hektaren, die sämtliche schönen Aussichtspunkte beherrschen. Hotel bis unter Dach in Stein. Granit-Treppen. 90 Zimmer, 42 mit steinernen Balkons. 130 Fremdenbetten und geräumigen öffentlichen Lokalitäten. Liegenschaft, Bau, Mobiliar in bestem Zustande. Frequenz und Rentabilität kann mit exakt geführten Büchern nachgewiesen werden und wird genaue Auskunft bereitwilligst erteilt.
Offerten unter Chiffre H 1270 R befördert die Expedition der Hotel-Revue.

Hotel-Verkauf.

An schön gelegener und best frequentierter Stelle am Zürichsee ist ein Hotel und eine dazugehörige grössere Oekonomie preiswürdig zu verkaufen.
Kaufpreis Fr. 110,000 (samt Hausmobiliar). Anzahlung je nach Ueberkunft. Vermittler ausgeschlossen.
Offerten befördert die Expedition dieses Blattes unter Chiffre H 1248 R.

Die Liquidation des Möbel- u. Wägengeschäftes vorm. Oscar Janka Rondelle Hotel Bellevue Zürich Rondelle Hotel Bellevue bietet den Besitzern von (H 1042 Z) 1218 **Hotels und Kuranstalten** die beste Gelegenheit zum billigen Einkauf für *** Neueinrichtung oder Completierung. ***

Zu mieten gesucht

Junger, im Hotel-Fach sehr tüchtiger und solider Mann, sucht auf kommende Saison ein kleineres Hotel zu mieten.
Geft. Offerten befördert die Expedition dieses Blattes unter Chiffre H 1265 R.

Wir haben momentan fertig im Rohbau: **zwei 6-plätzig Omnibusse einen 8-plätzig Omnibuss** in modernster Ausführung auf Lager. Innere Ausstattung und Malerei können in ca. 1 Monat besorgt werden.
Wir bitten Interessenten die Wagen in unserem Geschäft besichtigen zu wollen.
Schweiz. Wagen- und Wagonsfabrik A.-G. vormals Geissberger & Cie. Schlieren b. Zürich.

Für Hoteliers.

In einem ganz bedeutenden und sehr gut frequentierten Fremdenkurort am Genfersee, in prächtiger Lage, ist ein neueres, solid gebautes und fein eingerichtete **HOTEL** mit 55 Fremdenzimmern, zu verkaufen. Sommer- u. Winter-Saison. Zum Hotel gehört ein sehr wertvoller Bauplatz, welcher nach Wunsch mitverkauft wird. Jahresumsatz ca. Fr. 105,000. Preis moderat. Bedingungen günstig.
Weitere Auskunft erteilt bereitwilligst das Notariatsbureau Lütly & Kaiser, Marktgasse 19, Bern. 1250

Erfahrung überall in Mineralwasserhdlg. Apotheken, Hotels, Restaurants
Passagier Tafelwasser
ist das beste diätetische Erfrischungsgetränk.

Ober-Kellner

26 Jahre, Schweizer, gut repräsentierend, sprachkundig und tüchtig, gut empfohlen, noch im Süden thätig, sucht als solcher Stellung für künftige Saison.
Geft. Offerten unter H 1232 R an die Exp. der Hotel-Revue.

MIGNON

präp. Terpinin-Salmiak-Kernseifen-Pulver mit sehr hohem Fettgehalt, eignet sich am besten zur Erzielung einer **schönen, reinen Wäsche** ist garantiert unschädlich und zugleich das vorzüglichste, bequemste **Waschmittel für Silbersachen.**
Zeugnisse erster Hotels und Waschanstalten zu Diensten.
In Gebinden von 30, 50 und 100 Kg. erhältlich aus dem **Alleinverkauf von Gebr. Lustenberger, Luzern.**
Kleinere Muster sendungen stehen zu Diensten. 1267

Für Hoteliers.

Ein Haus von 24 meist grösseren Fremdenzimmern nebst Gesellschaftsräumen etc. nach neuesten Anforderungen eingerichtet, in vorzögl. Lage von **Davos-Platz** (engl. Quartier) zu verkaufen ev. zu vermieten.
Dasselbe würde sich auch sehr eignen für modernes Sanatorium und wäre diesfalls ein Arzt (Schweizer) bereit, als Anstaltsarzt einzutreten.
Offerten befördert die Expedition dieses Blattes unter Chiffre H 1266 R.

Un ménage capable **cherche à louer un bon hôtel ou pension de montagne** ou autre marchant bien, avantageusement connu et situé de préférence en Valais, Vaud ou dans l'Oberland-Bernois. Achat désiré pour plus tard.
Adresser les offres détaillées à MM. Leyvraz & Junger, imprimerie, à Montreux. 1268

Ad. Bucher, 44 Hertensteinstr. Luzern 1059
Spezialfabrikation in Korbmöbeln für Vestibüls, Verandas und Zimmerausstattungen in allen Ausführungen.
Grosse Musterauswahl!
Nur solide Ware * * * * *
* * * * * Mässige Preise
Katalog und Photographien zu * * * * * Diensten. * * *

Neuerbautes Wohnhaus

mit 20 Zimmern, Wasser, elekt. Licht und Badeeinrichtung, an schöner, freier Lage, mit Garten, vorzüglich geeignet zu Hotel- oder Pensionsbetrieb, ganz in der Nähe eines gutbesuchten schweizerischen Badesortes und dem Bahnhof gelegen, ist Umstände halber **sehr preiswert zu verkaufen.**
Offerten unter Chiffre Z 1294 Q an Haasenstein & Vogler, Basel. 1262

Für Hoteliers.

Für ein zu begründendes Sanatorium in Davos-Platz, mit zirka 120 Betten, und zwar an Stelle eines der ältesten, renommiertesten und bestgelegenen Kuretabissements in Davos nach Umbau und Vergrösserung, sowie gleichzeitiger Umwandlung des Geschäftes in eine Aktiengesellschaft resp. in ein Konsortium, wird ein tüchtiger wirtschaftlicher Leiter mit Kapitalbeteiligung gesucht. Als ärztlicher Leiter ist einer der bekanntesten und geschicktesten Davoser Kurärzte gewonnen. Der Fortbetrieb des jetzigen Hauses mit zirka 50-60 Betten ist auch während der Bauzeit gesichert.
Näheres auf Anfragen unter Chiffre H 443 Ch durch die Herren **Haasenstein & Vogler, Chur.** 1243

HOTEL

deutsche Schweiz, Jahresgeschäft, massiver Neubau, internationale Clientèle, durchschnittl. Jahresumsatz 160 Mille, davon Logis 26 Mille, umständehalber zu verkaufen.
Preis 340 Mille. Anzahlung ca. 60 Mille.
Offerten nur von Selbstkäufern befördert die Expedition der Hotel-Revue in Basel unter Chiffre H 1259 R.

HOTEL-PERSONAL sucht und vermittelt auf's zuverlässigste BUREAU CENTRAL DE PLACEMENT, ancienne maison de Vve. H. FEHR **T. H. FLUMM** Représentant pour Genève des Entrées de L'UNION GANYMEDE Genève 19 Rue Cuvry 19, Genève. 1175